

# Immer für Sie da

Hier können Sie Ihr Produkt registrieren und Unterstützung erhalten:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

CSS5235Y



# Benutzerhandbuch

**PHILIPS**



# Inhaltsangabe

---

<b>1 Wichtig</b>	2
Sicherheit	2
Pflege Ihres Geräts	3
Umweltschutz	3
Prüfzeichen	4
Hilfe und Support	4

---

<b>2 Ihr Produkt</b>	4
Hauptgerät	4
Fernbedienung	5
Anschlüsse	6
Kabellose Lautsprecher	7
Kabelloser Subwoofer	7

---

<b>3 Anschließen und Einrichten</b>	8
Anschließen des Hauptgeräts	8
Aufladen der Lautsprecher	8
Kopplung mit Lautsprechern/Subwoofer	9
Aufstellen der Lautsprecher	10
Fernsehanschluss	10
Anschließen eines Audioausgangs von einem Fernseher und anderen Geräten	11

---

<b>4 Verwenden Ihres Produkts</b>	12
Einstellen der Lautstärke	12
Tonauswahl	12
Musikwiedergabe über Bluetooth	13
Musikwiedergabe über NFC	14
MP3-Player	14
USB-Speichergeräte	15
Auto standby	15
Verwenden der Werkseinstellungen	15

---

<b>5 Aktualisieren der Software</b>	16
Prüfen der Software-Version	16
Aktualisieren von Software über USB	16

---

<b>6 Produktspezifikationen</b>	17
---------------------------------	----

---

---

<b>7 Fehlerbehebung</b>	18
-------------------------	----

# 1 Wichtig

Lesen Sie alle Anweisungen gründlich durch, bevor Sie Ihr Gerät verwenden. Wenn Sie sich bei der Verwendung nicht an die folgenden Hinweise halten, erlischt Ihre Garantie.

---

## Sicherheit

### Risiko von Stromschlägen und Brandgefahr!

- Vergewissern Sie sich vor dem Herstellen oder Ändern von Verbindungen, dass alle Geräte vom Stromnetz getrennt sind.
- Setzen Sie das Gerät sowie das Zubehör weder Regen noch Wasser aus. Platzieren Sie niemals Behälter mit Flüssigkeiten wie Vasen in der Nähe des Geräts. Wenn das Gerät außen oder innen mit Flüssigkeit in Kontakt kommt, ziehen Sie sofort den Netzstecker. Kontaktieren Sie das Service-Center, um das Produkt vor der Verwendung überprüfen zu lassen.
- Setzen Sie das Gerät sowie das Zubehör nie offenem Feuer oder anderen Wärmequellen (z. B. direktem Sonnenlicht) aus.
- Führen Sie keine Gegenstände in die Lüftungsschlitze oder andere Öffnungen des Produkts ein.
- Wenn der Netzstecker bzw. Gerätestecker als Trennvorrichtung verwendet wird, muss die Trennvorrichtung frei zugänglich bleiben.
- Batterien (Akkus bzw. integrierte Akkus) sollten nicht starker Wärme durch Sonnenlicht, Feuer etc. ausgesetzt werden.
- Trennen Sie das Gerät vor Gewittern vom Netzanschluss.
- Ziehen Sie immer am Stecker, um das Stromkabel vom Netzanschluss zu trennen, niemals am Kabel.

### Kurzschluss- und Feuergefahr!

- Informationen zum Gerätetyp und zur Stromversorgung finden Sie auf dem

Typenschild auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.

- Stellen Sie vor dem Verbinden des Geräts mit dem Stromnetz sicher, dass die Netzspannung mit dem auf der Rückseite oder Unterseite des Geräts aufgedruckten Wert übereinstimmt. Verbinden Sie das Gerät nicht mit dem Netzanschluss, falls die Spannung nicht mit diesem Wert übereinstimmt.

### Gefahr von Beschädigungen für das Produkt und Verletzungsgefahr!

- Platzieren Sie das Gerät niemals auf Netzkabeln oder anderen elektrischen Geräten.
- Wenn das Gerät bei Temperaturen unter 5 °C transportiert wird, packen Sie es aus, und warten Sie, bis es Zimmertemperatur erreicht hat, bevor Sie es mit dem Netzanschluss verbinden.
- Teile dieses Produkts können aus Glas sein. Seien Sie vorsichtig, um Verletzung und Beschädigungen zu vermeiden.

### Risiko der Überhitzung!

- Stellen Sie dieses Gerät nicht in einem geschlossenen Bereich auf. Das Gerät benötigt an allen Seiten einen Lüftungsabstand von mindestens 10 cm. Stellen Sie sicher, dass keine Vorhänge und anderen Gegenstände die Lüftungsschlitze des Geräts abdecken.

### Kontamination möglich!

- Verwenden Sie niemals zugleich alte und neue Batterien oder Batterien unterschiedlichen Typs (z. B. Zink-Kohle- und Alkali-Batterien).
- Es besteht Explosionsgefahr; wenn Batterien nicht ordnungsgemäß eingesetzt werden. Ersetzen Sie die Batterien nur durch Batterien desselben bzw. eines gleichwertigen Typs.
- Nehmen Sie die Batterien heraus, wenn sie leer sind oder wenn die Fernbedienung längere Zeit nicht verwendet wird.

- Batterien enthalten chemische Substanzen und müssen ordnungsgemäß entsorgt werden.

#### Gefahr des Verschluckens von Batterien!

- Das Produkt bzw. die Fernbedienung kann eine münz-/knopfähnliche Batterie enthalten, die verschluckt werden könnte. Bewahren Sie die Batterie jederzeit außerhalb der Reichweite von Kindern auf! Wenn die Batterie verschluckt wird, kann dies zu ernsthaften Verletzungen oder zum Tod führen. Innerhalb von zwei Stunden nach dem Verschlucken können schwere innere Entzündungen auftreten.
- Wenn Sie glauben, dass eine Batterie verschluckt wurde oder anderweitig in den Körper gelangt ist, konsultieren Sie umgehend einen Arzt.
- Wenn Sie die Batterien austauschen, bewahren Sie alle neuen und gebrauchten Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Vergewissern Sie sich, dass das Batteriefach vollständig geschlossen ist, nachdem Sie die Batterie ausgetauscht haben.
- Wenn das Batteriefach nicht vollständig geschlossen werden kann, verwenden Sie das Produkt nicht mehr: Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf, und wenden Sie sich an den Hersteller.



Gerät der GERÄTEKLASSE II mit doppelter Isolierung und ohne Schutzleiter.

## Pflege Ihres Geräts

Reinigen Sie das Gerät nur mit einem Mikrofasertuch.

## Umweltschutz

### Entsorgung von Altgeräten und Batterien



Ihr Gerät wurde unter Verwendung hochwertiger Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.



Dieses Symbol auf einem Produkt bedeutet, dass für dieses Produkt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU gilt.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt Batterien enthält, für die die Europäische Richtlinie 2013/56/EG gilt. Entsorgen Sie diese niemals über den normalen Hausmüll. Informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Sammlung von elektrischen und elektronischen Geräten sowie Batterien. Befolgen Sie die örtlichen Bestimmungen, und entsorgen Sie das Produkt und die Batterien nicht mit dem normalen Hausmüll. Eine ordnungsgemäße Entsorgung von alten Produkten und Batterien hilft, negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden.

### Herausnehmen der Batterien

Beziehen Sie sich zum Entfernen der Batterien auf den entsprechenden Abschnitt zum Einsetzen der Batterien.

---

## Prüfzeichen

# CE 0560

Dieses Produkt entspricht den Richtlinien der Europäischen Union zu Funkstörungen. Hiermit erklärt Gibson Innovations, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG entspricht. Eine Kopie der EC-Konformitätserklärung ist unter [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) verfügbar.

---

## Hilfe und Support

Für umfangreichen Online-Support besuchen Sie [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support), um Folgendes zu tun:

- Herunterladen des Benutzerhandbuchs und der Kurzanleitung
- Anzeigen der Videoanleitungen (nur für ausgewählte Modelle verfügbar)
- Suchen von Antworten auf häufig gestellte Fragen (FAQs)
- Einsenden spezieller Fragen per E-Mail
- Kontaktaufnahmen mit einem unserer Support-Mitarbeiter

Befolgen Sie die Anweisungen auf der Website zur Auswahl Ihrer Sprache, und geben Sie dann die Modellnummer Ihres Produkts ein. Sie können sich für Support auch an das Service-Center in Ihrem Land wenden. Bevor Sie den Kontakt aufnehmen, sollten Sie das Modell und die Seriennummer Ihres Produkts notieren. Diese Informationen finden Sie auf der Rück- oder Unterseite Ihres Produkts.

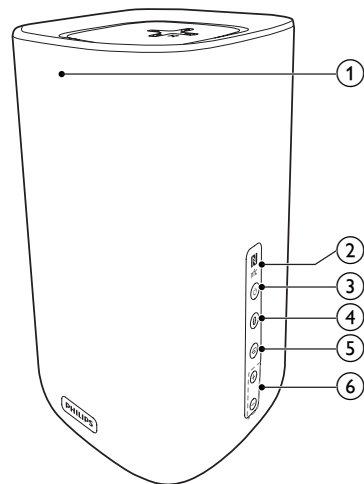
## 2 Ihr Produkt

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um das Kundendienstangebot von Philips vollständig nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) registrieren.

---

## Hauptgerät

Das Hauptgerät dieses Produkts besteht aus einem rechten und einem linken Hauptlautsprecher:



### ① LED-Anzeige

#### Rote LED

- Leuchtet auf, wenn das Hauptgerät auf Standby geschaltet ist.

#### Weißer LED

- Leuchtet auf, wenn das Hauptgerät eingeschaltet ist.
- Blinkt einmal, wenn Sie eine Taste auf der Fernbedienung drücken.
- Blinkt zweimal, wenn Dolby Digital Audio als Quelle angegeben ist.

- Blinkt dreimal, wenn DTS-Audio eingegeben wird.
- Blinkt kontinuierlich, wenn kein Audiosignal von der ausgewählten HDMI-ARC-Quelle erkannt wird oder wenn ein nicht unterstütztes Audioformat erkannt wird.

### Blaue LED

- Leuchtet auf, wenn Sie in den Bluetooth-Modus schalten und Bluetooth-Geräte gekoppelt sind.
- Blinkt, wenn Sie in den Bluetooth-Modus schalten und keine Bluetooth-Geräte gekoppelt sind.

### ② NFC-Tag

Tippen auf den Tag mit dem NFC-fähigen Gerät zur Bluetooth-Verbindung

### ③ ⏻ (Standby-Ein)

Einschalten des Hauptgeräts oder Wechseln in den Standby-Modus

### ④ 📶

Wechseln in den Bluetooth-Modus.

### ⑤ ↔

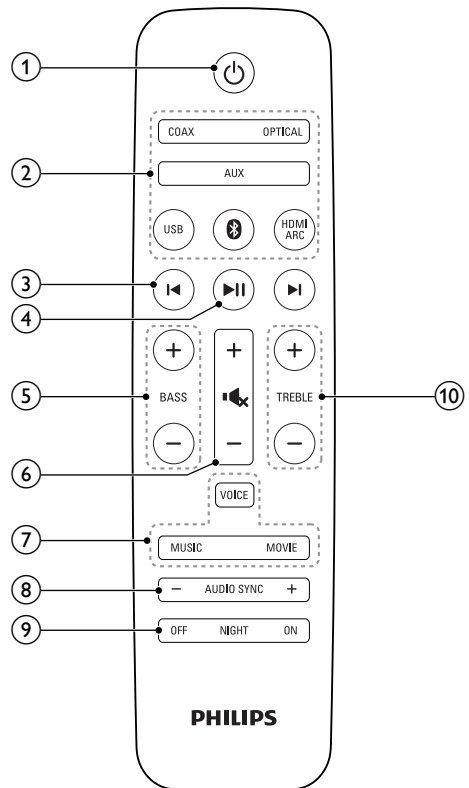
Zwischen allen Quellen hin- und herschalten

### ⑥ Volume +/-

Erhöhen oder Verringern der Lautstärke.

## Fernbedienung

In diesem Abschnitt wird die Fernbedienung im Überblick dargestellt.



### ① ⏻ (Standby-Ein)

- Einschalten des Hauptgeräts oder Wechseln in den Standby-Modus

### ② Source-Tasten

**COAX:** Wechseln der Audioquelle zum koaxialen Anschluss.

**OPTISCH:** Wechseln der Audioquelle zum optischen Anschluss.

**AUX:** Wechseln der Audioquelle zu einem externen Gerät mit 3,5 mm Buchse oder roter/weißer Audio-Buchse

**USB:** Wechseln in den USB-Modus

**2** : Wechseln in den Bluetooth-Modus: Drei Sekunden gedrückt halten, um die aktuelle Bluetooth-Verbindung zu unterbrechen  
**HDMI ARC**: Wechseln der Quelle zum HDMI ARC-Anschluss

**3** **◀ / ▶**

Springen zum vorherigen oder nächsten Titel im USB-Modus und Bluetooth-Modus (nur für AVRCP-unterstützte Bluetooth-Geräte).

**4** **▶ ||**

Beginnen, Anhalten oder Fortsetzen der Wiedergabe im USB-Modus und Bluetooth-Modus (nur für AVRCP-unterstützte Bluetooth-Geräte)

**5** **BASS +/-**

Erhöhen oder verringern der Bässe.

**6** **Lautstärkeregelung**

- **+/-**: Erhöhen oder Verringern der Lautstärke.
- **🔇**: Stummschalten oder erneutes Einschalten des Tons.

**7** **Steuerung des Soundmodus**

**VOICE**: Auswählen des Soundmodus für Klangqualität

**MUSIC**: Auswählen des Stereo-Soundmodus

**MOVIE**: Auswählen des Surround-Soundmodus

**8** **AUDIO SYNC +/-**

Erhöhen/Verringern der Audioverzögerung.

**9** **NIGHT ON/OFF**

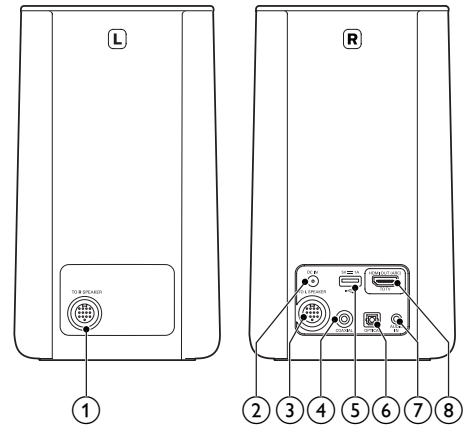
Ein-/Ausschalten des Nachtmodus.

**10** **TREBLE +/-**

Erhöhen oder verringern der Höhen.

## Anschlüsse

In diesem Abschnitt erhalten Sie einen Überblick über die Anschlüsse Ihres Produkts.



**1** **TO R SPEAKER**

Verbinden mit dem rechten Hauptlautsprecher

**2** **DC IN**

Anschluss an die Stromversorgung.

**3** **TO L SPEAKER**

Verbinden mit dem linken Hauptlautsprecher

**4** **COAXIAL**

Anschluss für einen koaxialen Audioausgang des Fernsehers oder eines digitalen Geräts.

**5** **↔**

- USB-Eingang für Audiowiedergabe.
- Aktualisieren der Software dieses Produkts
- Aufladen eines USB-Geräts

**6** **OPTICAL**

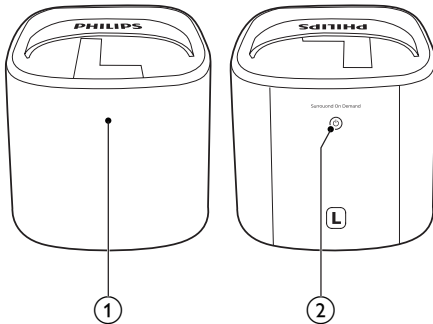
Anschluss für einen optischen Audioausgang des Fernsehers oder eines digitalen Geräts.



- ⑦ **AUDIO IN**  
Audioeingang, beispielsweise für einen MP3-Player (3,5-mm-Buchse)
- ⑧ **TO TV - HDMI OUT (ARC)**  
Verbinden mit HDMI (ARC)-Eingang des Fernsehers

## Kabellose Lautsprecher

Dieses Produkt wird mit zwei kabellosen Surround-Lautsprechern geliefert.



\* Die Abbildung oben gilt für beide kabellose Surround-Lautsprecher.

### ① LED-Anzeige

#### Rote LED

- Leuchtet auf, wenn die verbleibende Akkukapazität weniger als 30 % beträgt (nicht ans Hauptgerät angeschlossen).
- Blinkt, wenn die verbleibende Akkukapazität weniger als 10 % beträgt (nicht ans Hauptgerät angeschlossen).
- Wenn der Lautsprecher nicht kabellos mit dem Hauptgerät verbunden ist, blinkt die LED-Anzeige abwechselnd rot und orange.

#### Weißer LED

- Leuchtet auf, wenn der Akku voll ist oder die verbleibende Akkukapazität mehr als 30 % beträgt (nicht ans Hauptgerät angeschlossen).

- Leuchtet auf, wenn der Lautsprecher kabellos mit dem Hauptgerät verbunden ist (nicht ans Hauptgerät angeschlossen).

### Orangefarbene LED

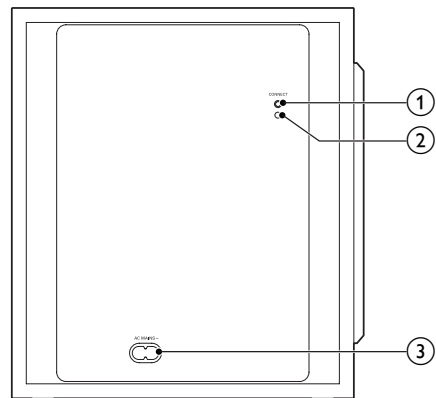
- Leuchtet auf, wenn der Surround-Lautsprecher gerade aufgeladen wird (nur, wenn der kabellose Lautsprecher an das Hauptgerät angeschlossen ist).
- Wenn der Lautsprecher nicht kabellos mit dem Hauptgerät verbunden ist, blinkt die LED-Anzeige abwechselnd rot und orange.

### ② ⏻

- Schalten Sie den Surround-Lautsprecher ein.
- Der Surround-Lautsprecher schaltet sich automatisch aus, wenn er 4 Minuten lang nicht kabellos mit dem Hauptgerät verbunden war.

## Kabelloser Subwoofer

Dieses Produkt wird mit kabellosem Subwoofer geliefert.



### ① CONNECT (Anschließen)

Drücken Sie die Taste, um in den Kopplungsmodus für den Subwoofer zu wechseln.

### ② Subwoofer-Anzeige

- Wenn die Stromversorgung eingeschaltet ist, leuchtet die Anzeige auf.
- Während des drahtlosen Kopplungsvorgangs zwischen dem Subwoofer und dem Hauptgerät blinkt die Anzeige schnell weiß.
- Wenn der Kopplungsvorgang abgeschlossen ist, leuchtet die Anzeige weiß.
- Wenn der Kopplungsvorgang fehlgeschlagen ist, blinkt die Anzeige langsam weiß.
- Wenn die kabellose Verbindung vier Minuten lang unterbrochen ist, erlischt die Anzeige.

### ③ AC MAINS~

Anschließen an die Stromversorgung

## 3 Anschließen und Einrichten

Dieser Abschnitt zeigt Ihnen, wie Sie dieses Produkt an einen Fernseher und an andere Geräte anschließen und anschließend einrichten können.

Informationen zu den wichtigsten Anschlüssen dieses Produkts und den Zubehörteilen finden Sie in der Kurzanleitung.



#### Hinweis

- Informationen zum Gerätetyp und zur Stromversorgung finden Sie auf dem Typenschild auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.
- Vergewissern Sie sich vor dem Herstellen oder Ändern von Verbindungen, dass alle Geräte vom Stromnetz getrennt sind.

---

### Anschließen des Hauptgeräts

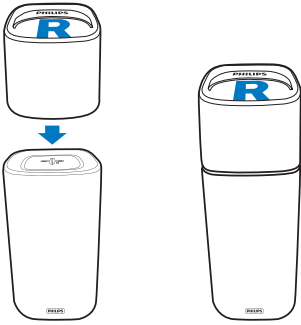
Verbinden Sie den linken Hauptlautsprecher über das mitgelieferte DIN-Kabel mit dem rechten Hauptlautsprecher als Hauptgerät. Details entnehmen Sie bitte der Kurzanleitung.

---

### Aufladen der Lautsprecher

Wenn der kabellose Surround-Lautsprecher nicht an das Hauptgerät angeschlossen ist, wird sein Akkuladestand durch die LED auf dem kabellosen Lautsprecher angezeigt.

- Leuchtet weiß: voller Akku oder mehr als 30 % verbleibende Kapazität
- Leuchtet rot: niedriger Akkustand, weniger als 30 % verbleibend
- Blinkt rot: Akku ist fast leer, weniger als 10 % verbleibend



- 1 Schließen Sie den linken und rechten kabellosen Lautsprecher an das Hauptgerät (linker und rechter Hauptlautsprecher) an, um die Lautsprecher aufzuladen.
- 2 Schalten Sie das Hauptgerät ein.
  - ↳ Während des Aufladens leuchtet die orangefarbene LED auf dem kabellosen Lautsprecher.
  - ↳ Wenn der kabellose Lautsprecher vollständig aufgeladen ist, schaltet sich die orangefarbene LED aus.

#### Hinweis

- Es dauert ca. 3 Stunden, bis die Lautsprecher vollständig aufgeladen sind.


## Kopplung mit Lautsprechern/ Subwoofer

Die kabellosen Lautsprecher und der Subwoofer koppeln sich automatisch mit dem Hauptgerät (linker und rechter Hauptlautsprecher) für die kabellose Verbindung, wenn Sie das Hauptgerät, die Lautsprecher und den Subwoofer einschalten. Wenn kein Ton von den kabellosen Lautsprechern und dem Subwoofer ausgegeben wird, gehen Sie zur Kopplung wie folgt vor:

### Kopplung mit den Lautsprechern

- 1 Schalten Sie das Hauptgerät und die kabellosen Surround-Lautsprecher ein.
  - ↳ Wenn die Verbindung zum Hauptgerät unterbrochen wurde, blinken die rote und orangefarbene LED abwechselnd auf dem kabellosen Lautsprecher.
- 2 Schließen Sie den linken und rechten kabellosen Lautsprecher an das Hauptgerät (linker und rechter Hauptlautsprecher) an, um die Lautsprecher automatisch zu koppeln.
  - ↳ Wenn die Kopplung erfolgreich war, leuchtet die orangefarbene LED auf dem kabellosen Lautsprecher fünf Sekunden lang auf.
  - ↳ Wenn der Koppelvorgang fehlgeschlagen ist, blinken die rote und orangefarbene LED abwechselnd auf dem kabellosen Lautsprecher.
- 3 Wenn der Koppelvorgang fehlgeschlagen ist, schließen Sie die kabellosen Lautsprecher erneut an das Hauptgerät an.

### Kopplung mit dem Subwoofer

- 1 Schalten Sie das Hauptgerät und den Subwoofer ein.
  - ↳ Wenn die Verbindung zum Hauptgerät unterbrochen wurde, blinkt die weiße LED auf dem Subwoofer langsam.
- 2 Drücken Sie die Taste **CONNECT** (Anschließen) auf dem Subwoofer, um in den Kopplungsmodus zu wechseln.
  - ↳ Die weiße LED auf dem Subwoofer blinkt schnell.
- 3 Drücken Sie im Modus **OPTICAL** (drücken Sie **OPTISCH**) innerhalb von 6 Sekunden auf der Fernbedienung  zweimal, dann **Volume +** einmal, und halten Sie dann **BASS +** gedrückt.
  - ↳ Wenn der Koppelvorgang abgeschlossen ist, leuchtet die weiße LED auf dem Subwoofer.

↳ Wenn der Kopplungsvorgang fehlgeschlagen ist, blinkt die weiße LED auf dem Subwoofer langsam.

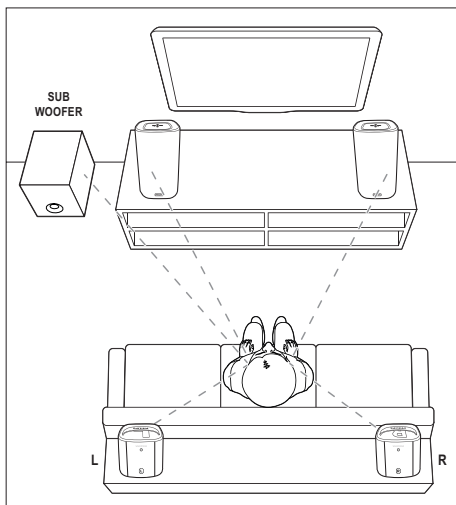
4 Wenn der Kopplungsvorgang fehlgeschlagen ist, wiederholen Sie die oben genannten Schritte.

### Hinweis

- Nachdem der Subwoofer manuell mit dem Hauptgerät verbunden wurde, koppeln Sie die Surround-Lautsprecher erneut mit dem Hauptgerät, um die Verbindung wieder herzustellen.

## Aufstellen der Lautsprecher

Der beste Sound-Effekt wird erzielt, wenn alle Lautsprecher auf Ihre Sitzposition und auf Ohrhöhe (wenn Sie sitzen) ausgerichtet sind.



### Hinweis

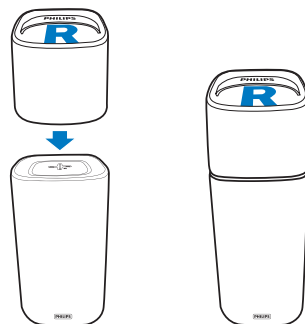
- Surround Sound hängt von Faktoren wie zum Beispiel Zimmerform und -größe, Wand- und Deckentyp, Fenster und reflektierende Oberflächen sowie Lautsprecherakustik ab. Experimentieren Sie mit den Lautsprecherpositionen, um die optimale Position für Sie zu finden.

Befolgen Sie diese allgemeinen Richtlinien zum Aufstellen der Lautsprecher:

- 1 Sitzposition:  
Dies ist das Zentrum Ihres Hörbereichs.
- 2 Stellen Sie das Hauptgerät (linker und rechter Hauptlautsprecher) vor Ihrer Sitzposition auf.
- 3 L/ R Surround-Lautsprecher (links/rechts):  
Stellen Sie die Surround-Rücklautsprecher zur linken und rechten Seite Ihrer Sitzposition auf, entweder auf gleicher Höhe oder etwas dahinter.
- 4 **SUBWOOFER** (Subwoofer):  
Stellen Sie den Subwoofer mindestens einen Meter links oder rechts vom Fernseher auf. Lassen Sie ungefähr 10 Zentimeter Platz zur Wand frei.

## Anschließen an die Surround-Lautsprecher

Sie können auch Ihren Surround-Lautsprecher an das Hauptgerät anschließen, um Audioinhalte, z. B. beim Ansehen von Fernsehsendungen und Nachrichten, zu hören.



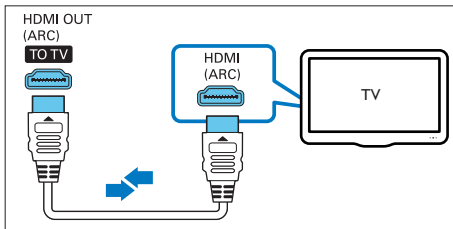
## Fernsehanschluss

Verbinden Sie dieses Produkt mit einem Fernseher: Sie können den Ton von Fernsehprogrammen über die Lautsprecher dieses Produkts wiedergeben.

## Anschluss an den Fernseher über HDMI (ARC)

### Beste Audioqualität

Dieses Produkt unterstützt HDMI mit Audio Return Channel (ARC). Wenn Ihr Fernseher HDMI ARC-kompatibel ist, können Sie den Ton des Fernsehers mithilfe eines HDMI-Kabels über das Gerät hören.



- 1 Verwenden eines Hochgeschwindigkeits-HDMI-Kabels: Verbinden Sie den **HDMI OUT (ARC)**-Anschluss am rechten Hauptlautsprecher mit dem **HDMI ARC**-Anschluss am Fernseher.
  - Der **HDMI ARC**-Anschluss am Fernseher kann unterschiedlich gekennzeichnet sein. Weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung des Fernsehers.
- 2 Aktivieren Sie die HDMI-CEC-Funktion auf Ihrem Fernseher: Weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung des Fernsehers.

### Hinweis

- Wenn Ihr Fernseher nicht mit HDMI ARC kompatibel ist, schließen Sie ein Audiokabel an, um den Ton des Fernsehers über die Lautsprecher dieses Produkts zu hören. (siehe 'Anschließen eines Audioausgangs von einem Fernseher und anderen Geräten' auf Seite 11)
- Wenn Ihr Fernseher über einen DVI-Anschluss verfügt, können Sie einen HDMI/DVI-Adapter verwenden, um den Fernseher anzuschließen. Einige der Funktionen stehen jedoch möglicherweise nicht zur Verfügung.

## Anschließen eines Audioausgangs von einem Fernseher und anderen Geräten

Geben Sie den Ton vom Fernseher oder anderen Geräten über die Lautsprecher dieses Produkts wieder:

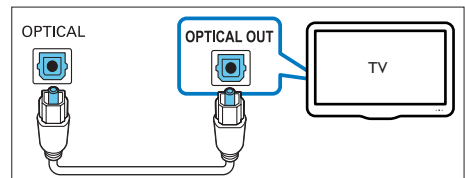
Verwenden Sie für dieses Gerät, Ihren Fernseher und andere Geräte die hochwertigsten Kabel.

### Hinweis

- Wenn dieses Gerät und Ihr Fernseher über **HDMI ARC** verbunden sind, wird keine Audioverbindung benötigt.

## Option 1: Anschluss über ein digitales optisches Kabel

### Beste Audioqualität

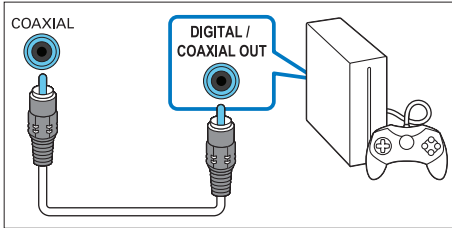


- 1 Schließen Sie den **OPTICAL**-Anschluss am rechten Hauptlautsprecher dieses Geräts mit einem optischen Kabel an den **OPTICAL OUT**-Anschluss eines Fernsehers oder eines anderen Geräts an.
  - Der digitale optische Anschluss kann mit **SPDIF** oder **SPDIF OUT** gekennzeichnet sein.

---

## Option 2: Anschluss über ein digitales Koaxialkabel

Beste Audioqualität

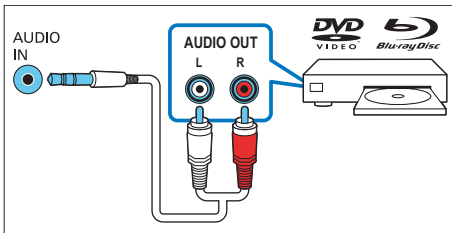


- 1 Schließen Sie den **COAXIAL**-Anschluss am rechten Hauptlautsprecher dieses Geräts mit einem Koaxialkabel an den **COAXIAL/ DIGITAL OUT**-Anschluss eines Fernsehers oder eines anderen Geräts an.
  - Der digitale Koaxialanschluss kann mit **DIGITAL AUDIO OUT** gekennzeichnet sein.

---

## Option 3: Anschluss über analoge Audiokabel

Normale Audioqualität



- 1 Schließen Sie den **AUDIO IN**-Anschluss (3,5 mm Buchse) am rechten Hauptlautsprecher dieses Geräts mit einem analogen Kabel an die **AUDIO OUT**-Anschlüsse (rot und weiß) des Fernsehers oder eines anderen Geräts an.
- 2 Drücken Sie einmal oder zweimal **AUX** auf der Fernbedienung, bis eine höhere Lautstärke ausgegeben wird.

# 4 Verwenden Ihres Produkts

Dieses Kapitel unterstützt Sie bei der Verwendung Ihres Produkts zur Wiedergabe der Audioinhalte von angeschlossene Geräten.

### Vor Beginn ...

- Stellen Sie die notwendigen, in der Kurzanleitung und dem Benutzerhandbuch beschriebenen Verbindungen her.
- Schalten Sie dieses Produkt zur richtigen Quelle für andere Geräte.

---

## Einstellen der Lautstärke

- 1 Drücken Sie **Volume +/-**, um die Lautstärke zu erhöhen/verringern.
  - Drücken Sie **MUTE**, um die Stummschaltung zu aktivieren.
  - Um den Ton wieder einzuschalten, drücken Sie erneut die Taste **MUTE**, oder drücken Sie **Volume +/-**.
  - ↳ Wenn die Lautstärke auf Maximum oder Minimum eingestellt wird, blinkt die weiße LED am rechten Hauptlautsprecher zweimal.

---

## Tonauswahl

Dieser Abschnitt erläutert, wie Sie den idealen Ton für Ihre Videos oder Musik auswählen.

---

## Soundmodus

Wählen Sie vordefinierte Einstellungen des Soundmodus für Ihre Videos oder Ihre Musik.

- Drücken Sie **MOVIE**, um ein Surround-Hörerlebnis zu schaffen. Ideal für die Wiedergabe von Filmen.
- Drücken Sie **MUSIC** zum Erzeugen von Stereosound. Ideal für die Wiedergabe von Musik.

- Drücken Sie **VOICE**, um einen Sound-Effekt zu erzeugen, bei dem die menschliche Stimme für ein herausragendes Hörerlebnis noch klarer wiedergegeben wird.

---

## Equalizer

Sie können die Einstellungen für den hohen Frequenzbereich (Höhen) und den niedrigen Frequenzbereich (Bass) des Produkts ändern.

- 1 Drücken Sie **TREBLE +/-** oder **BASS +/-**, um die Frequenz anzupassen.
  - ↳ Wenn der Höhen- oder Bassregler auf Maximum oder Minimum eingestellt wird, blinkt die weiße LED am rechten Hauptlautsprecher zweimal.

---

## Synchronisieren von Video und Audio

Wenn die Audio- und Videowiedergabe nicht synchronisiert ist, können Sie die Audiowiedergabe verzögern, sodass sie der Videowiedergabe entspricht.

- 1 Drücken Sie **AUDIO SYNC +/-**, um die Audio- und Videowiedergabe zu synchronisieren.
  - **AUDIO SYNC +** erhöht die Tonverzögerung, und **AUDIO SYNC -** verringert die Tonverzögerung.
  - ↳ Wenn der Wert für die Tonverzögerung auf Maximum oder Minimum eingestellt wird, blinkt die weiße LED am rechten Hauptlautsprecher zweimal.

---

## Nachtmodus

Für eine Wiedergabe mit geringer Lautstärke verringert der Nachtmodus die Lautstärke lauter Töne bei der Audiowiedergabe. Der Nachtmodus steht nur bei Dolby Digital zur Verfügung.

- 1 Drücken Sie **NIGHT ON/OFF**, um den Nachtmodus an-/auszuschalten.

---

## Musikwiedergabe über Bluetooth

Verbinden Sie Ihr Produkt über Bluetooth mit einem Bluetooth-Gerät (z. B. iPad, iPhone, iPod touch, Android-Telefon oder Laptop), und Sie können Audiodateien, die auf dem Gerät gespeichert sind, über die Lautsprecher Ihres Produkts wiedergeben.

### Was wird benötigt?

- Ein Bluetooth-Gerät, das Bluetooth-Profil A2DP unterstützt und über Bluetooth-Version 4.1 verfügt.
- Die Reichweite zwischen dem Hauptgerät (linker und rechter Lautsprecher) und einem Bluetooth-Gerät beträgt ca. 10 Meter.

- 1 Drücken Sie die Taste **0** auf der Fernbedienung, um das Produkt in den Bluetooth-Modus zu schalten.
  - ↳ Die blaue LED am rechten Hauptlautsprecher blinkt.
- 2 Schalten Sie auf dem Bluetooth-Gerät Bluetooth ein, suchen Sie **Philips CSS5235Y**, und wählen Sie es aus, um die Verbindung aufzubauen (Informationen dazu, wie Sie Bluetooth einschalten, entnehmen Sie der Bedienungsanleitung des Bluetooth-Geräts).
  - ↳ Während der Verbindung blinkt die blaue LED am rechten Hauptlautsprecher.
- 3 Warten Sie, bis Sie ein akustisches Signal vom Produkt hören.
  - ↳ Die blaue LED am rechten Hauptlautsprecher leuchtet.
  - ↳ Wenn die Verbindung fehlgeschlagen ist, blinkt die blaue LED am rechten Hauptlautsprecher kontinuierlich.

- 4 Wählen Sie Audiodateien oder Musik auf Ihrem Bluetooth-Gerät aus, und geben Sie sie wieder:
  - Wenn während der Wiedergabe ein Anruf eingeht, wird die Musikwiedergabe unterbrochen.
  - Wenn Ihr Bluetooth-Gerät das AVRCP-Profil unterstützt, können Sie auf der Fernbedienung **◀/▶** drücken, um zu einem Titel zu springen, oder Sie drücken **▶||**, um die Wiedergabe anzuhalten/fortzusetzen.
- 5 Um Bluetooth zu beenden, wählen Sie eine andere Quelle aus.
  - Wenn Sie zurück in den Bluetooth-Modus schalten, bleibt die Bluetooth-Verbindung aktiv.

### Hinweis

- Die Musikübertragung kann von Hindernissen zwischen dem Gerät und diesem Produkt, z. B. einer Wand, dem Metallgehäuse des Geräts oder anderen Geräten in der Nähe, die die gleiche Frequenz verwenden, beeinträchtigt werden.
- Wenn Sie dieses Produkt mit einem anderen Bluetooth-Gerät verbinden wollen, halten Sie die Taste **Ⓜ** auf der Fernbedienung gedrückt, um die aktuelle Bluetooth-Verbindung zu trennen.

## Musikwiedergabe über NFC

NFC (Near Field Communication) ist eine Technologie, die die kurzfristige kabellose Kommunikation zwischen NFC-fähigen Geräten, z. B. zwischen Mobiltelefonen, ermöglicht.

### Was wird benötigt?

- Ein Bluetooth-Gerät mit NFC-Funktion.
- Zur Kopplung tippen Sie Ihr NFC-fähiges Gerät auf den **NFC**-Tag dieses Produkts.
- Die Reichweite zwischen dem Hauptgerät (linker und rechter Lautsprecher) und einem NFC-fähigen Gerät beträgt ca. 10 Meter.

- 1 Aktivieren Sie NFC auf dem Bluetooth-Gerät (siehe Bedienungsanleitung des Geräts für weitere Informationen).
- 2 Tippen Sie mit dem NFC-Gerät auf den **NFC**-Tag dieses Produkts, bis Sie ein akustisches Signal von diesem Produkt hören.
  - ↳ Die blaue LED am rechten Hauptlautsprecher leuchtet, und das NFC-fähige Gerät wird über Bluetooth mit diesem Produkt verbunden.
  - ↳ Wenn die Verbindung fehlgeschlagen ist, blinkt die blaue LED am rechten Hauptlautsprecher kontinuierlich.
- 3 Wählen Sie Audiodateien oder Musik auf Ihrem NFC-Gerät aus, und geben Sie sie wieder:
  - Um die Verbindung zu unterbrechen, tippen Sie erneut das NFC-fähige Gerät auf den **NFC**-Tag dieses Produkts.

## MP3-Player

Schließen Sie Ihren MP3-Player zur Wiedergabe Ihrer Audio- oder Musikdateien an.

### Was wird benötigt?

- Ein MP3-Player.
- Ein Stereo-Audiokabel (3,5 mm).

- 1 Schließen Sie den MP3-Player mit dem 3,5 mm-Stereo-Audiokabel an den **AUDIO IN**-Anschluss am rechten Hauptlautsprecher an.
- 2 Drücken Sie die Tasten auf dem MP3-Player, um Audio- bzw. Musikdateien auszuwählen und abzuspielen.
- 3 Drücken Sie einmal oder zweimal **AUX** auf der Fernbedienung, bis eine höhere Lautstärke ausgegeben wird.
  - Es wird empfohlen, die Lautstärke auf dem MP3-Player auf 80 % der maximalen Lautstärke einzustellen.



# USB-Speichergeräte

Genießen Sie Audioinhalte auf einem USB-Speichergerät, wie zum Beispiel einem MP3-Player oder USB-Flash-Speicher etc.

## Was wird benötigt?

- Ein USB-Speichergerät, das für FAT- oder NTFS-Dateisysteme formatiert ist und dem MSC-Protokoll (Mass Storage Class, Massenspeichergeräteklasse) entspricht.
- Eine MP3- oder WMA-Datei auf einem USB-Speichergerät

- 1 Verbinden Sie ein USB-Speichergerät mit diesem Produkt.
- 2 Drücken Sie **USB** auf der Fernbedienung.
- 3 Verwenden Sie die Fernbedienung, um die Wiedergabe zu steuern.

Taste	Aktion
▶	Starten, Anhalten, Fortsetzen der Wiedergabe
◀ / ▶	Springen zum vorherigen/nächsten Titel
USB	Während der Wiedergabe drücken, um das Wiederholen aller Titel ein- oder auszuschalten

## Anzeige für die

### Wiedergabewiederholung

- Wenn der Wiederholungsmodus eingeschaltet ist, blinkt die weiße LED-Anzeige auf dem Hauptgerät einmal.
- Wenn der Wiederholungsmodus ausgeschaltet ist, blinkt die weiße LED-Anzeige auf dem Hauptgerät zweimal.

## Hinweis

- Dieses Produkt unterstützt WMA-Dateien, die über Windows Media Player umgewandelt wurden (WMA-Dateien, die mithilfe von Konvertierungsprogrammen aus anderen Dateiformaten erstellt wurden, funktionieren möglicherweise nicht).
- Wenn ein USB-Speichergerät über eine große Medienbibliothek verfügt, kann das Laden der Inhalte einige Zeit dauern.
- Dieses Produkt ist möglicherweise nicht mit bestimmten USB-Speichergeräten kompatibel.
- Wenn Sie ein USB-Verlängerungskabel, eine USB-Anschlussbox oder ein USB-Mehrfachlesegerät verwenden, wird das USB-Speichergerät möglicherweise nicht erkannt.
- PTPs und MTPs von Digitalkameras werden nicht unterstützt.
- Entfernen Sie das USB-Speichergerät nicht, während es gelesen wird.
- DRM-geschützte Musikdateien (MP3, WMA) werden nicht unterstützt.
- Unterstützung am USB-Anschluss: 5 V  $\overline{\text{---}}$ , 1 A.

## Auto standby

Bei der Medienwiedergabe von einem verbundenen Gerät wechselt das Produkt automatisch nach 15 Minuten ohne Tastendruck und ohne Audio-/Videowiedergabe von einem verbundenen Gerät in den Standby-Modus.

## Verwenden der Werkseinstellungen

Sie können dieses Produkt auf die Werkseinstellungen zurücksetzen.

- 1 Drücken Sie im AUX-Modus auf der Fernbedienung innerhalb von drei Sekunden nacheinander **Lautstärke -**, **BASS -** und **TREBLE -**.
  - ↳ Wenn die Werkseinstellungen vollständig wiederhergestellt wurden, schaltet sich das Produkt automatisch ab und startet neu.

# 5 Aktualisieren der Software

Um die besten Funktionen und den besten Support zu erhalten, aktualisieren Sie Ihr Produkt mit der neuesten Software.

## Was wird benötigt?

- Verbinden Sie dieses Produkt über HDMI mit Ihrem Fernseher.

### Hinweis

- Schließen Sie die Surround-Lautsprecher an das Hauptgerät (linker und rechter Hauptlautsprecher) an, sodass die Surround-Lautsprecher aktualisiert werden können.

## Prüfen der Software-Version

- 1 Wechseln Sie in den HDMI ARC-Modus (drücken Sie **HDMI ARC**).
- 2 Drücken Sie auf der Fernbedienung innerhalb von drei Sekunden nacheinander **TREBLE -**, **BASS -** und **Lautstärke -**.
  - ↳ Die Information zur aktuellen Software wird auf dem Fernsehbildschirm angezeigt.

## Aktualisieren von Software über USB




- 1 Ermitteln Sie die aktuellste Softwareversion unter [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
  - Suchen Sie nach Ihrem Modell, und klicken Sie auf "Software und Treiber".
- 2 Laden Sie die Software auf ein USB-Speichergerät herunter.
  - ① **Entpacken Sie die heruntergeladene Datei, falls diese gezippt ist, und**

überprüfen Sie, ob die extrahierte Datei die folgenden zwei Dateien enthält.

"CSS5235.bin" (für die Software des Hauptgeräts)

"MCU5235.bin" (für die Software des Surround-Lautsprechers)

- ② **Legen Sie die Dateien "CSS5235.bin" und "MCU5235.bin" in das Stammverzeichnis des USB-Geräts.**

- 3 Verbinden Sie das USB-Speichergerät mit dem  -Anschluss des Geräts.
- 4 Schalten Sie dieses Produkt zur HDMI ARC-Quelle, und schalten Sie Ihren Fernseher zur HDMI-Quelle.
- 5 Drücken Sie auf der Fernbedienung innerhalb von 6 Sekunden  zweimal und **Volume +** einmal, und halten Sie dann **MOVIE** gedrückt.
  - ↳ Wenn Medien für die Aktualisierung gefunden wurden, werden Sie über den Fernsehbildschirm dazu aufgefordert, die Aktualisierung zu starten.
  - ↳ Wenn keine Medien für die Aktualisierung gefunden wurden, wird auf dem Fernsehbildschirm eine Fehlermeldung angezeigt. Stellen Sie sicher, dass die neueste Software dieses Produkts auf das USB-Speichergerät übertragen wird.
- 6 Drücken Sie , um die Aktualisierung zu starten.
- 7 Warten Sie, bis die Aktualisierung abgeschlossen ist.
  - ↳ Wenn die Aktualisierung abgeschlossen ist, schaltet sich das Produkt automatisch aus und wieder ein.

### Achtung

- Während der Software-Aktualisierung dürfen Sie weder das Gerät ausschalten noch die Verbindung zum USB-Speichergerät trennen, da dadurch der Player beschädigt werden kann.

# 6 Produktspezifikationen

## Hinweis

- Technische Daten und Design können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

## Verstärker

- Gesamtausgangsleistung: 200 W RMS (+/- 0,5 dB, 10 % Klirrfaktor)
- Frequenzgang: 20 Hz bis 20 kHz /  $\pm 3$  dB
- Signal-/Rauschverhältnis: > 65 dB (CCIR) (A-gewichtet)
- AUX-Eingangsempfindlichkeit:
  - 400 mV +/- 100 mV (Verbindung zu einem externen Gerät mit 3,5 mm Buchse)
  - 800 mV +/- 100 mV (Verbindung zu einem externen Gerät mit roter und weißer Buchse)

## Audio

- S/PDIF digitaler Audio-Eingang:
  - Koaxial: IEC 60958-3
  - Optisch: TOSLINK

## Bluetooth

- Bluetooth-Profil: A2DP
- Bluetooth-Version: 4.1

## Hauptgerät (linker und rechter Hauptlautsprecher)

- Stromversorgung:
  - Modell (Philips Netzteil): DYS602-210309W; AS650-210-AA309
  - Eingangsleistung: 100 bis 240 V~, 50/60 Hz, 1,5 A
  - Ausgangsleistung: 21 V  $\overline{\text{---}}$ , 3,09 A

- Standby-Stromverbrauch:  $\leq 0,5$  W
- Abmessungen (B x H x T): 128 x 221 x 128 mm
- Gewicht
  - Linker Hauptlautsprecher: 1,11 kg
  - Rechter Hauptlautsprecher: 1,29 kg
- Integrierte Lautsprecher
  - 2 x Woofer (76 mm, 8 Ohm)
  - 2 x Hochtöner (25,4 mm, 8 Ohm)

## Surround-Lautsprecher

- Lautsprecherimpedanz: 8 Ohm
- Lautsprechertreiber: 2 x 63,5 mm Full-Range
- Abmessungen (B x H x T): 120 x 117 x 120 mm
- Gewicht: je 0,66 kg

## Subwoofer

- Stromversorgung: 110 – 240 V~; 50 – 60 Hz
- Stromverbrauch: 35 W
- Standby-Stromverbrauch:  $\leq 0,5$  W
- Impedanz: 3 Ohm
- Lautsprechertreiber: 1 x 133 mm Woofer
- Abmessungen (B x H x T): 226 x 251 x 306 mm
- Gewicht: 4,0 kg

## Batterien für Fernbedienung

- 1 x AAA-R03-1,5 V

## Standby-Energieverwaltung

- Wenn das Produkt 15 Minuten lang inaktiv ist, wechselt es automatisch in den Standby-Modus oder den vernetzten Standby-Modus.
- Der Stromverbrauch im Standby-Modus oder vernetzten Standby-Modus beträgt weniger als 0,5 W.

- Um die Bluetooth-Verbindung zu deaktivieren, halten Sie die Bluetooth-Taste auf der Fernbedienung gedrückt.
- Um die Bluetooth-Verbindung zu aktivieren, aktivieren Sie die Bluetooth-Verbindung auf Ihrem Bluetooth-Gerät, oder aktivieren Sie die Bluetooth-Verbindung über den NFC-Tag (falls verfügbar).

## 7 Fehlerbehebung



### Warnung

- Stromschlaggefahr! Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Geräts.

Bei eigenhändigen Reparaturversuchen verfällt die Garantie.

Wenn Sie bei der Verwendung dieses Geräts Probleme feststellen, prüfen Sie bitte die folgenden Punkte, bevor Sie Serviceleistungen anfordern. Wenn das Problem weiterhin besteht, holen Sie sich Unterstützung unter [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

---

### Hauptgerät

#### Die Tasten auf dem Gerät funktionieren nicht.

- Trennen Sie dieses Produkt einige Minuten lang von der Stromversorgung, und schließen Sie es dann wieder an.

---

### Sound

#### Kein Ton von den Lautsprechern dieses Produkts.

- Verbinden Sie das Audiokabel dieses Produkts mit Ihrem Fernseher oder anderen Geräten. Sie benötigen keine separate Audioverbindung, wenn Sie dieses Produkt und den Fernseher über eine **HDMI ARC**-Verbindung verbinden.
- Setzen Sie das Produkt auf die Werkseinstellungen zurück.
- Wählen Sie auf der Fernbedienung den richtigen Audioeingang aus.
- Vergewissern Sie sich, dass dieses Produkt nicht stummgeschaltet ist.

#### Keine Tonwiedergabe über die kabellosen Surround-Lautsprecher.

- Stellen Sie eine kabellose Verbindung zwischen den Lautsprechern und dem Hauptgerät her.

- Schließen Sie die kabellosen Surround-Lautsprecher an das Hauptgerät an, um den Akku aufzuladen.

#### **Keine Tonwiedergabe über den kabellosen Subwoofer.**

- Stellen Sie eine kabellose Verbindung zwischen dem Subwoofer und dem Hauptgerät her.

#### **Verzerrter Ton oder Echo.**

- Wenn Sie den Ton vom Fernseher über dieses Produkt wiedergeben, vergewissern Sie sich, dass der Fernseher nicht stummgeschaltet ist.

#### **Die Audio- und Videowiedergabe wird nicht synchronisiert.**

- Drücken Sie **AUDIO SYNC +/-**, um die Audio- und Videowiedergabe zu synchronisieren.

---

## **Bluetooth**

#### **Ein Gerät kann nicht mit diesem Produkt verbunden werden.**

- Das Gerät unterstützt nicht die für das Produkt erforderlichen Profile.
- Sie haben die Bluetooth-Funktion des Geräts nicht aktiviert. Anweisungen zum Aktivieren dieser Funktion finden Sie in der Bedienungsanleitung des Geräts.
- Das Gerät ist nicht richtig angeschlossen. Schließen Sie das Gerät richtig an.
- Dieses Produkt ist bereits mit einem anderen Bluetooth-fähigen Gerät verbunden. Trennen Sie das verbundene Gerät, und versuchen Sie es dann erneut.

#### **Die Qualität der Audiowiedergabe von einem verbundenen Bluetooth-Gerät ist unzulänglich.**

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Platzieren Sie das Gerät näher an diesem Produkt, oder entfernen Sie mögliche Hindernisse zwischen den Geräten.

#### **Das verbundene Bluetooth-Gerät unterbricht immer wieder die Verbindung und stellt sie anschließend wieder her.**

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Platzieren Sie das Gerät näher an diesem Produkt, oder entfernen Sie mögliche Hindernisse zwischen den Geräten.
- Schalten Sie die WiFi-Funktion auf dem Bluetooth-Gerät aus, um Störungen zu vermeiden.
- Bei einigen Bluetooth-Geräten kann die Bluetooth-Verbindung automatisch deaktiviert werden, um Energie zu sparen. Dies ist kein Zeichen für eine Fehlfunktion des Produkts.

---

## **NFC**

#### **Ein Gerät kann nicht mit diesem Produkt über NFC verbunden werden.**

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät NFC unterstützt.
- Vergewissern Sie sich, dass NFC auf dem Gerät aktiviert ist (siehe Benutzerhandbuch des Geräts für weitere Informationen).
- Tippen Sie zur Kopplung das NFC-Gerät auf den **NFC**-Tag dieses Produkts.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>.  
Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, & DTS and the Symbol together are registered trademarks, and DTS Digital Surround is a trademark of DTS, Inc. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Gibson is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



The N Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.





Specifications are subject to change without notice

2015 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

CSS5235Y\_12\_UM\_V2.0

